

APOCRYPHA

BARUCH O FEIBL Y BRENIN 1611

www.Scriptural-Truth.com

Baruch

Llyfr Baruch

{1:1} ac mae'r rhain yn eiriau y llyfr, a Baruch mab Nerias, mab Maasias, mab Sedecias, Ysgrifennodd mab Asadiah, mab Chelcias, yn Babylon, {1:2} yn y bumed flwyddyn, ac yn y seithfed diwrnod y mis, beth amser fel y cymerodd y Chaldeans Jerwsalem, a ei llosgi â than.

Baruch a {1:3} oedd darllen y geiriau o'r llyfr hwn yn y gwrandawriad o Jechonias mab Joachim Brenin Juda, ac yn clustiau y bobl a ddaeth i glywed y llyfr,

{1:4} ac yn y gwrandawriad i'r uchelwyr, ac am y Brenin meibion, ac yn y gwrandawriad yr henuriaid, a'r holl bobl, o'r isaf-unto uchaf, hyd yn oed pob un ohonynt fod wedi ymhelaethu

yn Babylon gan afon Sud.

{1:5} phryd hynny maent yn wept, fasted, ac yn rhoi'r bai arnom cyn y

Yr Arglwydd.

{1:6} gwnaethant hefyd gasgliad o arian yn ôl

pob dyn pŵer:

{1:7} a anfonodd ei i Jerwsalem-unto Joachim uchel

offeiriad, mab Chelcias, mab Salom, ac offeiriaid,

ac i holl bobl y canfuwyd bod gydag ef yn

Jerwsalem,

{1:8} ar yr un pryd pan dderbyniodd y llongau o

tŷ yr Arglwydd, a gariwyd allan o'r Deml, i

dychwelyd i dir Juda, y degfed diwrnod y mis

Sivan, sef arian llongau, a Sedecias mab y

Wnaeth Brenin Josias Jada,

{1:9} ar ôl i hwnnw Nabuchodonosor Brenin Babylon

llestri Jechonias, a Thywysogion, a captives,

a mighty dynion, a'r bobl y tir, gan

Jerwsalem, a dod â hwy-unto Babylon.

{1:10} a dywedasant, Behold, rydym wedi anfon eich arian i

brynu eich burnt cynigion, a phechod a gynigir, a aroglarth, a

baratoi et manna, a chynnig ar allor yr Arglwydd ein

Duw;

{1:11} ac yn gweddïo am oes Brenin Nabuchodonosor
Babylon, ac ar gyfer bywyd Balthasar ei fab, a dyddiau
Gall fod ar y ddaear fel dyddiau y nefoedd:

{1:12} a bydd yr Arglwydd yn rhoi inni nerth, ac ysgafnhau ein
Bydd llygaid, ac yr ydym yn byw dan gysgod o
Nabuchodonosor Brenin Babylon, a dan gysgod o
Balthasar ei fab, a bydd eu gwasanaethu sawl diwrnod, a
dod yn boblogaidd yn eu golwg.

Mae {1:13} gweddïo drosom hefyd-unto yr Arglwydd ein Duw,
ar gyfer ein
wedi sinned erbyn yr Arglwydd ein Duw; a-unto diwrnod hwn y
Nid yw ffyrnigrwydd yr Arglwydd a ei ddicter yn troi oddi
wrthym ni.

{1:14} a bydd et ddarllen y llyfr hwn sydd yn anfon
-unto chi, i wneud cyffes yn y tŷ yr Arglwydd, ar
y gwleddoedd a dyddiau dwys.

{1:15} a et yn dweud, i'r Arglwydd y mae ein Duw yn belongeth
chyfiawnder i, ond-unto inni yw dryswch wynebaw, fel y mae'n
yn dod i basio y diwrnod hwn,-unto iddynt o Juda, a i y
drigolion Jerwsalem,

{1:16} ac i ein brenhinoedd, i'n tywysogion, a i ein

offeiriaid, ac o'n proffwydi, a ein tadau:

{1:17} ar gyfer Rydym wedi sinned ger bron yr Arglwydd,

{1:18} disobeyed ef, ac nid yr hearkened-unto

llais yr Arglwydd ein Duw, i gerdded yn y

Gorchymyn a roddodd inni agored:

{1:19} ers y diwrnod y gwnaeth yr Arglwydd ei ddwyn ein cyndadau

allan o tir yr Aifft,-unto hwn heddiw, mae gennym

wedi'i anufudd-unto yr Arglwydd ein Duw, ac rydym wedi

esgeulus wrth glywed ei lais nid.

{1:20} wherefore Roedd ddrygioni cleaved-unto ni, a'r felltith,

y penododd yr Arglwydd gan Moses ei was ar y pryd

Dywedodd ei fod yn dwyn ein tadau allan o dir yr Aifft, i roi

ni yw tir y floweth o laeth a mêl, fel ag i

Gweler y diwrnod hwn.

{1:21} Serch hynny, nid ydym wedi hearkened-unto y

llais yr Arglwydd ein Duw, yn ôl-unto holl eiriau o

y proffwydi, bwy anfonodd-unto wrthym:

{1:22} ond dilynodd pob dyn y dychymyg ei

galon drwg ei hun, i wasanaethu duwiau rhyfedd, ac i wneud drygioni mewn

golwg yr Arglwydd ein Duw.

{2:1} felly yr Arglwydd ganddynt yn dda ei gair, sy'n

Dywedodd ei fod yn amlwg yn ein herbyn, ac yn erbyn ein beirniaid y

barnu Israel, ac yn erbyn ein brenhinoedd, ac yn erbyn ein tywysogion,

ac yn erbyn y dynion o Israel a Juda,

{2:2} i ddwyn arnom phla mawr, fel erioed

a ddigwyddodd o dan yr holl nefoedd, fel y daeth i basio yn

Jerwsalem, yn ôl y pethau a ysgrifennwyd yn y

o gyfraith Moses;

{2:3} y dylai dyn fwyta cnawd ei fab ei hun, a

cnawd merch ei hun.

{2:4} ar ben hynny ganddynt draddodi eu bod yn rhoi

i holl teyrnasoedd sydd rownd amdanom ni, i fod fel y

gwbl ddi-fai a desolation ymhlith holl bobl y cylch am,

Os oes ganddynt yr Arglwydd gwasgaru iddynt.

{2:5} Felly rydym yn bwrw i lawr, ac nid i'w mawrygu, oherwydd

Rydym wedi sinned erbyn yr Arglwydd ein Duw, ac nid wedi

obedient-unto ei lais.

{2:6} i yr Arglwydd ein Duw yn appertaineth chyfiawnder i:

ond-unto inni ac i'n tadau agor gywilydd, fel y appeareth hyn
Dydd.

{2:7} ar gyfer eu holl phla hyn arnom ni, sef y

Chanddynt yr Arglwydd yn amlwg yn ein herbyn

{2:8} eto yr ydym ni yn rhoi'r bai arnom gerbron yr Arglwydd,
ein bod

gallai droi pob un gan y dychymyg o ei drwg

galon.

{2:9} wherefore Gwylodd yr Arglwydd dros inni i ddrygioni, a

oes ganddynt yr Arglwydd ei ddwyn ar ein gwarthaf: yr
Arglwydd yw cyfiawn yn

holl ei gwaith a chanddynt ei fod wedi ennyn ein.

{2:10} ac eto nid ydym wedi hearkened-unto ei lais, i gerdded
yn Gorchymyn yr Arglwydd, a chanddynt ei osod ger ein bron.

Baruch Page 636

{2:11} ac yn awr, O Arglwydd Dduw Israel, y hast dwyn

dymuna pobl allan o dir yr Aifft â llaw mighty, a

braich uchel, ac â ' arwyddion, a rhyfeddodau, a fawr

pŵer, a hast gotten thysel enw, fel y appeareth y dydd hwn:

{2:12} O Arglwydd ein Duw, yr ydym wedi sinned, yr ydym wedi
gwneud

ungodly, yr ydym wedi delio unrighteously yn holl erlyniadau driw.

Mae {2:13} Gadewch ennyn digofaint câr dy droi oddi wrthym: ar gyfer yr ydym ond ychydig

chwith ymhlith heathen, lle ymhél hast gwasgaru inni.

Mae {2:14} glywed ein gweddïau, O Arglwydd, a ein Deisebau, a inni gyflawni er ei fwyn driw ei hun, ac yn rhoi inni o'i blaid yn y golwg

ohonynt sydd wedi ein harwain i ffwrdd:

{2:15} Efallai y ddaear yn gwybod bod ymhél celf yr Arglwydd ein Duw, oherwydd Israel a ei yr oesoedd a ddêl a elwir iddynt oll

enw.

{2:16} O Arglwydd, edrych i lawr o driw Tÿ sanctaidd, a ystyried ein: plygu i lawr driw glust, O Arglwydd, ein clywed.

Mae {2:17} agor llygaid driw, ac wele; ar gyfer y meirw sydd yn yn y Beddau, eu eneidiau yn cael eu cymryd gan y cyrff a'u, bydd

-unto yr Arglwydd yn rhoi canmoliaeth nac chyfiawnder i:

{2:18} ond yr enaid sydd yn peri gofid mawr, sy'n goeth stooping a gwan, a llygaid sy'n methu, a hungry

enaid, bydd rhoi hwwn canmoliaeth a chyfiawnder i, O Arglwydd.

{2:19} felly nid ydym yn gwneud ein ostyngedig supplication cyn cyhudd, O Arglwydd ein Duw, ar gyfer y chyfiawnder i ein tadau, ac ein brenhinoedd.

{2:20} ar gyfer hast ymhél a anfonwyd allan câr dy ennyn digofaint a dicter

arnom ni, gan ymhél hast siarad gan câr dy weision y proffwydi, yn dweud,

Mae {2:21} saith felly yr Arglwydd, plygu i lawr eich ysgwyddau i gwasanaethu Brenin Babylon: felly et yn aros yn y tir a roddais-unto eich tadau.

{2:22} ond os nad ydwy yn clywed llais yr Arglwydd, i gwasanaethu Brenin Babylon,

{2:23} Bydd yn achosi i ben allan y dyfynnu o Judah, a o heb Jerwsalem, llais chwerthin hwnnw'n amlygu a llais llawenydd, llais y bridegroom, a llais y Saint-y-brid: a fydd y cyfan tir yn ddiffaith o drigolion.

{2:24} ond byddai gennym ni hearken-unto câr dy lais, i wasanaethu

Brenin Babylon: Felly hast ymhél yn dda y

geiriau hwnnw ymhél spakest gan câr dy weision y proffwydi,
sef, yr esgyrn ein brenhinoedd, ac esgyrn ein
tadau, dylid cymryd allan o'u lle.

{2:25} ac ise, yn eu bwrw i wres y dydd,
ac i rew y nos, a bu farw mewn trueni mawr
gan newyn, gan gleddyf, a chan haint.

{2:26} a y tÿ a elwir gan câr dy enw hast
Gosododd ymhél gwastraff, fel y mae'n gweld y diwrnod hwn,
ar gyfer y
ddrygioni Ty Israel a Tÿ Juda.

{2:27} O Arglwydd ein Duw, ymhél hast delio gyda ni wedi'r
cyfan

Dymuna Duw, ac yn ôl y mawr drugaredd thine,

{2:28} fel ymhél spakest gan câr dy was Moses yn y dydd
pan didst ymhél ennyn iddo ysgrifennu y gyfraith cyn y
plant Israel, yn dweud,

{2:29} Os na fydd et yn clywed fy llais, onid hwn yn fawr iawn
llu rhaid troi'r nifer fach ymhlith y
Cenedloedd, lle bydd yn wasgaru iddynt.

{2:30} am y gwyddwn na fyddai eu clywed imi, oherwydd mae'n
Mae pobl stiffnecked: ond mewn tir eu captivities

rhaid iddynt gofio eu hunain.

{2:31} a bydd yn gwybod fy mod yn yr Arglwydd eu Duw: am fy

Bydd rhoi iddynt galon, ac yn glustiau i glywed:

{2:32} a bydd yn fy nghanmol yng ngwlad eu

caethiwed, a meddwl ar fy enw i,

{2:33} a ddychwelyd gan eu gwddf stiff, a chan eu

drwg weithredoedd: ar gyfer eu rhaid cofio y ffordd o eu

tadau, a sinned ger bron yr Arglwydd.

{2:34} a bydd yn dod â hwy eto ar y tir ac yr wyf yn

addawyd â llw-unto eu tadau, Abraham, Isaac,

a Jacob, a nhw fydd Arglwyddi ohono: a byddaf yn cynyddu

rhaid iddynt, ac maent yn llai na.

{2:35} a bydd yn gwneud cyfamod edafeddog gyda

iddynt fod yn eu Duw, ac maent yn fy mhobl: ac

fydd dim mwy o ymdrech gan fy pobl Israel allan o tir yr wyf

wedi rhoi iddynt.

{3:1} O Arglwydd Hollalluog, Duw Israel, yr enaid mewn gwewyr

ysbryd cythryblus, crieth-unto cyhudd.

{3:2} Hear, O Arglwydd, ac wedi drugaredd; ar ymhél celf

tosturiol:

a trueni arnom ni, oherwydd yr ydym wedi sinned cyn cyhudd.
Mae {3:3} i ymhél yn endurest am byth, a dirywio Rydym yn hollol.

{3:4} O Arglwydd Hollalluog, Duw Israel, ymhél glywed awr y gweddïau o Israeliaid marw, ac yn eu plant, a sinned cyn cyhudd, ac nid hearkened-unto llais o hwnn eu Duw: ar gyfer y sy'n achosi Mae hyn phla cleave -unto inni.

{3:5} Cofiwch ni ddathlu ein cyndadau: ond meddwl ar iddynt oll pŵer a câr dy enw bellach ar hyn o bryd.

{3:6} ar gyfer celf ymhél yr Arglwydd ein Duw, ac ymgynghoriadau ar y gweill, O Arglwydd, Bydd ein canmol.

{3:7} a dros yr achos hwn hast ymhél câr dy ofn yn ein calonnau, i fwriad y dylem alw ar câr dy enw, a ganmol hwnn yn ein caethiwed: ar gyfer yr ydym wedi galw i gof holl camwedd ein cyndadau, y sinned cyn cyhudd.

{3:8} Behold, rydym yn eto hyn dydd yn ein caethiwed, lle hast ymhél gwasgaru, gwbl ddi-fai ac yn felltith, ac i fod yn yn amodol ar daliadau, yn ôl holl anghyfiawnderau ein

dadau, sy'n gwyro oddi wrth yr Arglwydd ein Duw.

{3:9} Hear, Israel, Gorchymyn bywyd: rhoi clust i ddeall doethineb.

{3:10} sut happeneth yn Israel, y gelfyddyd ymhél yn thine gelynion tir, fod ymhél celf hen waxen mewn gwlad rhyfedd, bod celf ymhél yn defiled gyda y meirw,

{3:11} na celf ymhél cyfrif gyda hwy a mynd i lawr i y bedd?

Page 637 Baruch

{3:12} hast ymhél disgwyl y cefnir Ffynnon doethineb.

{3:13} Os oes hadst ymhél yn cerdded ffordd Duw, ymhél shouldest troi o gwmpas mewn heddwch am byth.

Mae {3:14} dysgu lle mae doethineb, lle mae cryfder, lle Mae dealltwriaeth; hwnnw ymhél mayest gwybod hefyd lle mae

darn o ddiwrnodau, a bywyd, lle yn y golau y llygaid, a heddwch.

{3:15} sydd ganddynt ddarganfod ei lle? neu nad oes ganddynt dod

yn ei drysorau?

{3:16} lle mae tywysogion heathen yn dod, a

dyfarnu fel y bwystfilod ar wyneb y ddaear;

{3:17} eu bod wedi eu ddifyrrwch gyda'r ffowls o y

aer, ac yn casglu arian ac aur, lle dynion

Ymddiriedolaeth, ac nid oes diwedd eu bod wedi cael eu gwneud?

{3:18} am eu bod yn achosi mewn arian, ac roedd hynny ofalus, ac mae eu gwaith yn unsearchable,

{3:19} maent yn diflannu'n ac wedi mynd i lawr i'r bedd, ac mae eraill wedi codi yn eu steads.

{3:20} dynion ifanc wedi gweld golau, ac wedi ymhelaethu y y ddaear: ond y ffordd o'r wybodaeth wedi iddynt nid yn hysbys,

{3:21} nac yn deall y llwybrau ohoni, nac a osodwyd o ei: eu plant yn bell i ffwrdd oddi wrth y ffordd honno.

{3:22} Nid oes ganddynt wedi eu clywed o'r yn Chanaan, mae nid oes ganddynt

mae'n eu gweld yn Theman.

{3:23} y Agarenes sy'n ceisio doethineb ar y ddaear, y masnachwyr o Meran a Theman, awduron y chwedlau, a ddilledyn allan o ddealltwriaeth; Mae gan yr un o'r rhain ffordd doethineb, yn hysbys neu gofio ei lwybrau.

{3:24} O Israel, pa mor fawr yw y Tŷ Duw! a sut mawr yn lle ei feddiant!

{3:25} mawr, a chanddynt yr un ddod i ben; uchel, a unmeasurable.

{3:26} Nid oedd cewri enwog o'r dechrau,

Roedd y statws mor fawr, ac felly arbenigol mewn rhyfel.

{3:27} ychwaith y dewisoch nid yr Arglwydd, y rhai roddodd ef y ffordd o wybodaeth-unto iddynt:

{3:28} ond cânt eu dinistrio, am nad oedd ganddynt unrhyw doethineb, ac sydd wedi dirywio'n trwy ffolineb eu hunain.

{3:29} sydd ganddynt wedi cynyddu i nefoedd, a mynd â hi, a hi i lawr gan y cymylau?

{3:30} ganddynt sydd wedi mynd dros y môr, a dod o hyd iddi, ac

Bydd yn dod â hi i aur pur?

{3:31} Mae oes dyn yn knoweth ei ffordd, ac ni thinketh ei llwybr.

{3:32} ond mae ef a knoweth pob peth yn knoweth iddi, a oes ganddynt Canfu hi allan gyda ei ddealltwriaeth: ei fod yn barod

y ddaear am byth ganddynt ei lenwi gyda bwystfilod fourfooted:

{3:33} ef y sendeth blaen golau, ac yn goeth, calleth ei Unwaith eto, ac mae ei obeyeth ef ag ofn.

{3:34} Mae sêr yn disgleirio yn eu gwyllo, a oedd yn llawenhau: pan y mae yn calleth iddynt, maent yn dweud, yma fod gennym; ac felly gyda naws siriol eu shewed ysgafn-unto ef wnaeth iddynt.

{3:35} hwn yw ein Duw, ac yna ni fydd dim un arall yn cyfrif o mewn cymhariaeth iddo

{3:36} ganddynt iddo ddarganfod ei holl ffordd o wybodaeth, a oes ganddynt mae'n rhoi-unto Jacob ei was, ac i Israel ei Annwyl.

{3:37} Whittle a wnaeth shew AU ei hun ar y ddaear, a sgwrsio gyda dynion.

{4:1} Dyma'r llyfr Gorchymyn Duw, a y gyfraith a endureth am byth: holl rhaid iddynt gadw'n ddod yn fyw; ond megis absenoldeb bydd yn marw.

{4:2} tro mae'r ymgynghoriadau ar y gweill, O Jacob, a cymryd gafael arni: gerdded yn y presenoldeb y golau, y ymhél yn mayest goleuo.

{4:3} yn rhoi nid driw anrhydedd i un arall, nac yn y pethau hynny

yn broffidiol-unto hwwn i genedl rhyfedd.

{4:4} O Israel, hapus yr ydym: ar gyfer pethau sydd yn braf i Dduw eu gwneud yn hysbys-unto inni.

{4:5} o lawenydd, fy mhobl, Goffa Israel.

Gwerthwyd {4:6} ye at y Cenhedloedd, nid i [ch]

dinistrio: ond oherwydd symudodd et Duw i ennyn digofaint, ye oedd

darparu-unto gelynion.

{4:7} ar gyfer bu et ynglŷn ag ef a wnaeth i chi gan aberthu -unto devils, ac nid i Dduw.

{4:8} ye wedi anghofio Duw edafeddog, a ddaeth â chi a gwna wedi alaru Jerwsalem, a ydych yn cael eu nyrsio.

{4:9} ar gyfer pan welodd ennyn digofaint Duw yn dod ar chi, meddai, Hearken, O et bendroni am Sion: Duw oes ganddynt dwyn ar fy mawr alaru;

{4:10} ar gyfer gwelais y caethiwed o fy meibion a merched, a daeth y Everlasting arnynt.

{4:11} â llawenydd oedd yn meithrin iddynt; ond eu hanfon i ffwrdd

â wylo a alaru.

Mae {4:12} Peidied yr un dyn lawenhau na mi, gwraig weddw, a rhoi'r gorau o lawer, a gadawodd am bechodau fy mhlant llwm; oherwydd roedd eu gwyro oddi wrth y gyfraith Duw.

{4:13} Mae gwybod nid ei statudau, nac yn cerdded yn y ffyrdd o ei Gorchymyn, ac ni safodd yn llwybrau disgyblaeth yn ei chyfiawnder i.

Mae {4:14} gadewch iddynt dreulio hwnnw yno am Sion ddod, a cofio et y caethiwed o fy meibion a merched, sy'n oes ganddynt y Everlasting yn dwyn arnynt.

{4:15} ar gyfer oes ganddynt iddo ddwyn cenedl arnynt o hyd, genedl digywilydd, ac iaith rhyfedd, sydd ddim reverenced hen ddyn, ac nid plant pitied.

{4:16} wedi rhain llestri plant Annwyl Annwyl y weddw, a'i adael unig oedd hi fod yn ddiffaith heb merched.

Baruch Page 638

{4:17} ond beth all eich helpu?

{4:18} ar gyfer AU a dod â phla hyn arnoch y bydd byddwch yn cyflawni o'r dwylo eich gelynion.

Mae {4:19} fynd eich ffordd, O 'm plant, eich ffordd yn mynd:
am fy

yr wyf wedi gadael ddiffaith.

{4:20} yr wyf wedi diflasu dillad heddwch, ac yn rhoi ar
mi sachliain fy ngweddi: bydd yn crio-unto y

Everlasting yn fy nyddiau.

{4:21} fod o llawenydd, O 'm plant, crio-unto y

Bydd yr Arglwydd, ac ef ddarparu chi o'r pŵer a llaw o
y gelynyion.

{4:22} ar gyfer fy ngobaith yw yn Everlasting, y bydd ef yn ei
arbed

chi; a yw llawenydd yn dod-unto mi o'r un sanctaidd, oherwydd
o drugaredd y deuant yn fuan-unto gennych chi yn y

Everlasting ein achubol.

{4:23} ar gyfer anfonais atoch gyda alaru ac wylo: ond

Bydd Duw yn rhoi chi i mi unwaith eto gyda llawenydd a
gladness ar gyfer

erioed.

{4:24} fel fel nawr wedi cymdogion Sion yn gweld eich

caethiwed: Felly bydd eu gweld cyn bo hir eich lachawdwriaeth
o ein

Duw a deuant arnoch gyda gogoniant mawr, a
disgleirdeb y Everlasting.

{4:25} amyneddgar ennyn digofaint yn dioddef fy mhlant,

Daw'r Duw arnoch: ar gyfer oes ganddynt driw gelyn yn eu
herlid

ymgyngoriadau ar y gweill; ond cyn bo hir ni chewch weld ei
dinistrio, ac shalt

yn troedio'n ar ei wddf.

{4:26} wedi fy rhai bregus mynd ffyrdd garw, ac roedd yn
cymryd i ffwrdd fel y daliodd ddiadell y gelynon.

{4:27} fod yn gysur da, O 'm plant, ac yn wylo-unto

Duw: am rhaid cofio et o ef y dwyn rhain

pethau i chi.

{4:28} ar gyfer gan nad oedd yn eich meddwl i fynd ar gyfeiliorn
gan Duw: Felly,

cael ei ddychwelyd, geisio ef ddeg gwaith mwy.

{4:29} ar gyfer AU a chanddynt dod â phla hyn arnoch chi

Bydd yn dod â chi llawenydd bythol gyda eich lachawdwriaeth.

Mae {4:30} o lwyrfryd calon dda, O Jerwsalem: ar gyfer AU a
roddodd

Bydd hwnn enw cysur cyhudd.

{4:31} diflas a ydynt yn dioddef cyhudd, a oedd yn llawenhau yn syrthio iddynt oll.

{4:32} diflas yn y dinasoedd a gwasanaethodd câr dy plant: truenus yw hi a gafodd câr dy feibion.

{4:33} ar gyfer fel oedd yn llawenhau yn adfail câr dy ganddi, ac roedd yn falch o câr dy

dod: Felly bydd hi yn grieved am desolation ei hun.

{4:34} i bydd yn cymryd i ffwrdd lawenhau ei fawr

Rhaid troi'r llw, a balchder ei i alaru.

{4:35} ar gyfer bydd tân arni o Everlasting,

hir i ddioddef; a bydd hi'n byw o devils ar gyfer amser gwych.

{4:36} O Jerwsalem, edrych am hwnn tuag at y dwyrain, a weld y llawenydd hwnnw nesaf-unto hwnn o Duw.

BARUCH APOCRYPHA Y FEIBL Y BRENIN 1611